

MSF-FRANCE

INTERNAL AND EXTERNAL RECRUITMENT

MSF is an international, independent medical humanitarian organization that provides medical assistance to people affected by conflict, epidemics, disasters, or exclusion from healthcare. MSF teams are made up of professionals working in health and medical care, logistics, administration, communications, skilled trades – all bound together by the MSF charter and serving people in need. MSF actions are guided by medical ethics and the principles of impartiality, independence, and neutrality. www.msf.org

To support its Coordination Medical department and operations in Syria, MSF France is seeking a:

Female OT Nurse

Type of contract: Daily Worker

Place of Work: Atmeh, Burn Hospital

Start Date: ASAP

WOMEN ARE STRONGLY ENCOURAGED TO APPLY

MAIN PURPOSE

Organize and carry-out all nursing activities related to the operating theatre (OT) running, according to **MSF** health protocols, universal hygienic standards and in coordination with the surgeon and anaesthetist, in order to ensure a smooth functioning of the surgical activities (pre, during and post-operative care) offered to patients.

تنظيم و تنفيذ جميع أنشطة التمريض المتعلقة بغرفة العمليات وفقاً للبروتوكولات الصحية لأطباء بلا حدود و معايير الصحة العالمية و بالتنسيق مع الجراح و طبيب التخدير من أجل ضمان حسن سير الأنشطة الجراحية (قبل و خلال و بعد الجراحة) المقدمة للمرضى .

ACCOUNTABILITIES

- Ensure the preparation of the material and equipment (checking the quantity and quality), in the OT and carry-out the reception, transport of the patient from the preparation room to the OT and ensuring his/her installation for surgery.
- Assist the surgeon and anaesthetist during the operation, anticipating their needs, in order to facilitate their job and helping throughout the whole process.
- Checks vital parameters of the patient with the nurse anaesthetist
- Organize the patient's transport and installation from the operating theatre to the recovery room and carry-out and/or

- التأكد من تحضير المواد و المعدات (التحقق من الكمية والنوعية) في غرفة العمليات و القيام باستقبال و نقل المريض من غرفة التحضير إلى غرفة العمليات و التأكد من إعداده للجراحة .
- مساعدة الجراح و طبيب التخدير أثناء العملية و توقع احتياجاتهم من أجل تسهيل عملهم و مساعدتهم طوال العملية بكاملها .
 - التحقق من العلامات الحيوبة للمربض مع ممرض التخدير.
- تنظيم نقل المريض و إعداده من غرفة العمليات إلى غرفة الإنعاش و تنفيذ و / أو الإشراف على جميع أنشطة ما بعد الجراحة (جمع المواد



supervise all the post-operative activities (used material collection, OT's cleaning and disinfection, resetting all equipment and material back), in order to prepare the OT for next surgical intervention or any emergency.

- Implement and follow-up the hygiene, sterilization, asepsis
 and disinfection protocols and procedures at all times, in pre,
 during and post-operative activities, in order to ensure the
 patient and staff's safety conditions. i.e. waste containers
 availability, sharps container, checking no material or
 needles remain in the surgical towels, placing instruments
 into soak container, take instruments/linen to sterilization
 unit, etc.).
- Supervise and train the nurse-aids and cleaners while in the OT in following all appropriate protocols and procedures, in order to ensure the quality of the healthcare given to patients. and train NS where applicable
- Perform cleaning and minor maintenance for biomedical equipment used. Follow user manual and protocols and alert supervisor in case of malfunctioning of any device.
- Control all equipment and material stock to be used in the OT, in order to ensure an efficient and rationale use of material resources while preventing damage and deterioration.
- Carry-out and supervise administrative procedures and documents (check identity of patient and his/her consent for the operation, fill in patients files, forms, statistics, quantitative surgical data collection, etc.), and report any problematic situations and cases arising, in order to have updated and correct information about the day-to-day activity and ensuring proper transfer of information.
- Participate in data and reporting
- Intervene in support of other services whenever needed and work particularly in close collaboration with the accident, emergency department and with obstetrics.

المستخدمة ، وتنظيف وتعقيم غرفة العمليات و إعادة ضبط جميع المعدات و المواد مرة أخرى) من أجل تحضير غرفة العمليات للتدخل الجراحي التالي أو أي حالة طارئة .

- تنفيذ ومتابعة بروتوكولات وإجراءات النظافة و التعقيم و التطهير في جميع الأوقات في أنشطة ما قبل و أثناء و بعد الجراحة من أجل ضمان ظروف سلامة المريض و الموظفين أي توافر حاويات النفايات و حاوية الأدوات الحادة و التحقق من عدم وجود مواد أو إبر متبقية في مناشف الجراحة و وضع الأدوات في وعاء النقع و أخذ الأدوات / الأغطية إلى وحدة التعقيم ، إلخ).
- الإشراف على الممرضين المساعدين و عمال النظافة أثناء تواجدهم في غرفة العمليات و تدريبهم على اتباع جميع البروتوكولات و الإجراءات المناسبة من أجل ضمان جودة الرعاية الصحية المقدمة للمرضى.
 وتدريب NS عندما يقتضى الأمر .
- إجراء التنظيف و الصيانة البسيطة للمعدات الطبية الحيوية المستخدمة . اتباع دليل المستخدم و البروتوكولات و تنبيه المشرف في حال حدوث خلل في أي جهاز .
- مراقبة جميع المعدات و المواد التي سيتم استخدامها في غرفة العمليات من أجل ضمان استخدام فعال و رشيد للموارد المادية مع منع الضرر والتدهور.
- تنفيذ و الإشراف على الإجراءات و الوثائق الإدارية (التحقق من هوية المريض و موافقته على العملية و ملء ملفات المرضى و الاستمارات و الإحصاءات و جمع البيانات الجراحية الكمية ، الخ) و الإبلاغ عن أي حالات إشكالية و حالات تطرأ من أجل الحصول على معلومات محدثة و صحيحة حول النشاط اليومي و ضمان النقل المناسب للمعلومات .
 - المشاركة في البيانات و إعداد التقارير.
 - التدخل لدعم الخدمات الأخرى عند الحاجة و العمل بشكل خاص بالتعاون الوثيق مع قسم الحوادث و الطوارئ و التوليد .

SPECIFIC ACCOUNTABILITIES

- Apply MSF principles, values and internal regulations,
- Apply MSF protocols and adhere to the rules implemented within MSF Atmeh Burn Unit,
- Respect medical secret and confidentiality,
- Know and aware of the accidental exposure policy and reporting,

- تطبيق مبادئ و قيم و اللوائح الداخلية لأطباء بلا حدود .
- تطبيق بروتوكولات أطباء بلا حدود والالتزام بالقواعد المتبعة في وحدة الحرق في أطباء بلا حدود أطمة .



- · Particpate in the medical meetings as required,
- Notify any problem to his/her supervisor.

- احترام الأسرار و السرية الطبية .
- معرفة وادراك سياسة الإصابات العرضية و إعداد التقارير.
 - المشاركة في الاجتماعات الطبية كما هو مطلوب.
 - الإبلاغ عن أي مشكلة إلى المشرف .

REQUIREMENTS

Education: General nursing degree/Diploma along with an experience certificate in operational theater as minimum requirement. Nursing diploma with specialization as a theatre nurse an asset.

For OCP: don't need specialization. Two year experience as IBODE in a 2nd level hospital is enough.

Experience: Desirable 2 years' experience. Having worked in MSF or other NGO's and in developing countries is desirable.

Languages: Arabic and English essential.

المستوى العلمي: دبلوم تمريض مع اختصاص كممرض عمليات أساسى . مرغوب إجازة في العلوم التمريضية .

بالنسبة لأطباء بلا حدود – فرنسا : لا حاجة للاختصاص . تكفي سنتان من الخبرة كممرض عمليات في مشفى معترف به من قبل الدولة .

الخبرة: يفضل سنتين من الخبرة . يفضل العمل مع أطباء بلا حدود أو منظمات غير حكومية أخرى في البلدان النامية .

اللغات: اللغة العربية و اللغة الإنكليزية أساسيتان.

Competencies:

- Results
- Teamwork
- Flexibility
- Commitment
- Service

الكفاءات:

- النتائح
- العمل الجماعي .
 - المرونة.
 - الالتزام.
 - الخدمات.

HOW TO APPLY

Apply by filling in the required information and attaching an updated CV and cover letter (in English only), along with your most relevant diploma for the position at the link below:

https://forms.gle/KE16PwmbjskJNPUV6

CLOSING DATE OCT 29TH 2025 - 5:00 P.M



MSF IS AN EQUAL OPPORTUNITY EMPLOYER: WE DO NOT CHARGE A FEE FOR ANY APPLICATIONS RECEIVED.

ONLY SHORT-LISTED CANDIDATES WILL BE CONTACTED.



CANDIDATES WITH FIRST- OR SECOND-DEGREE FAMILY TIES WITH CURRENT EMPLOYEES MUST NOT APPLY.